



Гидравлические цилиндры НМІ/НМД

Гидравлические цилиндры со стяжными
шпильками для работы при давлении до 210 бар

aerospace
climate control
electromechanical
filtration
fluid & gas handling
hydraulics
pneumatics
process control
sealing & shielding



ENGINEERING YOUR SUCCESS.

Введение

Модели HMI и HMD, описанные в настоящем каталоге, входят в серию компактных цилиндров согласно стандартам ISO 6020/2 и DIN 24 554. Они рассчитаны на рабочее давление до 210 бар в зависимости от типа штока и типа применения. Соответствуют широкому спектру промышленного оборудования, в котором используются гидравлические цилиндры стандартов ISO или DIN. По сравнению со стандартными гидравлическими цилиндрами, описанными в настоящем каталоге, цилиндры HMI и HMD могут быть дополнительно модифицированы в соответствии с требованиями клиентов. Консультации по нестандартным конструкциям с учетом отдельно взятого применения осуществляются инженерами компании ООО «Паркер Ханифин».

Как пользоваться каталогом

В настоящем каталоге описаны гидравлические цилиндры серии HMD, соответствующие стандарту DIN 24 554, и более обширная линейка гидравлических цилиндров серии HMI, соответствующих стандарту ISO 6020/2 (1991). Все данные относятся к серии HMI. В случае различий между сериями, данные о гидравлических цилиндрах HMD выделены голубым цветом.

Программные инструменты

Программное обеспечение 3-D CAD и программа выбора inPNorm упрощают выбор гидравлического цилиндра, экономят время и предоставляют точные конструкции и чертежи. Для просмотра гидравлических цилиндров HMI в сети Интернет на сайте www.parker.com нужно отсканировать QR-код или обратиться в региональное представительство – см. тыльную сторону обложки.



Гидравлические цилиндры со стягивающими шпильками Серия HMI и HMD

Содержание

	Страница
ISO и DIN – сравнение характеристик	3
Конструктивные особенности и преимущества	4
Дополнительные возможности	6
Способы крепления	7
Габаритные размеры цилиндров	8
Цилиндры с двусторонним штоком	12
Дополнительное оборудование	13
Выбор гидравлического цилиндра	16
Выбор штока для цилиндра	16
Цилиндр с длинным ходом	17
Расчет диаметра поршня	18
Допуски на длину хода	18
Информация, касающаяся монтажа	19
Демпфирование	20
Ограничения давления	23
Порты	24
Скорости перемещения поршня	24
Уплотнения и жидкости	25
Весовые характеристики	25
Сервисная информация	26
Запасные части и техническое обслуживание	27
Размеры и типы резьб наконечника штока	28
Формирование кода заказа цилиндра	29

Parker – стремление успеху

Parker Hannifin является мировым лидером в области технологий управления и транспортировки. В компании работает более 58 000 специалистов в 48 странах по всему миру, которые обеспечивают клиентов первоклассной поддержкой на высочайшем техническом уровне.

Parker является крупнейшим в мире поставщиком гидравлических цилиндров для промышленного оборудования. Компания производит широкий спектр стандартных и специальных цилиндров со стягивающими шпильками и для прокатных станов с учетом всех типов промышленных установок. Доступны гидравлические цилиндры стандартов ISO, DIN, NFPA, ANSI и JIC. Другие стандарты доступны по запросу. Все гидравлические цилиндры Parker предназначены для длительной и эффективной эксплуатации с минимальными требованиями к обслуживанию и гарантией многолетней высокой производительности.

Сотрудничество с Parker обеспечивает доступ к большому количеству ресурсов, разработанных для повышения производительности и прибыли.

- Чертежи CAD
- Индивидуальные решения
- Помощь в выборе оборудования
- Информация о техническом обслуживании
- Обновления продуктов
- Многоязыковая поддержка
- Доступ к другим продуктам и сервисам Parker

Посетить сайт компании: www.parker.com



ВНИМАНИЕ – ОБЯЗАННОСТИ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

НЕСОБЛЮДЕНИЕ ИНСТРУКЦИЙ ПО ВЫБОРУ, НЕПРАВИЛЬНЫЙ ВЫБОР ИЛИ НЕКОРРЕКТНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ОПИСАННЫХ В НАСТОЯЩЕМ РУКОВОДСТВЕ ПРОДУКТОВ ИЛИ СИСТЕМ, А ТАКЖЕ СОПУТСТВУЮЩИХ ПРИСПОСОБЛЕНИЙ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К СМЕРТИ, ТРАВМЕ ПЕРСОНАЛА И ПОВРЕЖДЕНИЮ ИМУЩЕСТВА.

Настоящий документ и прочая информация корпорации Parker Hannifin, а также ее филиалов и официальных дистрибуторов, касается функций изделий или систем и подлежит изучению персоналом, имеющим соответствующую техническую квалификацию. Пользователь на основании его собственного анализа и испытаний несет полную ответственность за окончательный выбор системы и компонентов, а также за выполнение всех требований по рабочим характеристикам, долговечности, обслуживанию и безопасности. Пользователь должен внимательно изучить все аспекты применения, соблюдать все применимые промышленные стандарты, следовать инструкциям по работе с описываемым оборудованием, изложенным в настоящем каталоге и других материалах, предоставленных компанией Parker, ее филиалами и официальными дистрибуторами.

Поскольку компания Parker, ее филиалы и официальные дистрибуторы поставляют компоненты и оборудование на основании информации и характеристик, предоставляемых пользователем, последний обязан удостовериться, что предоставляемая им информация является соответствующей и достаточной для всех условий эксплуатации и обоснованно прогнозируемым сферам применения компонентов и систем.

Коммерческое предложение

Для получения детального коммерческого предложения следует обратиться к местному представителю Parker.

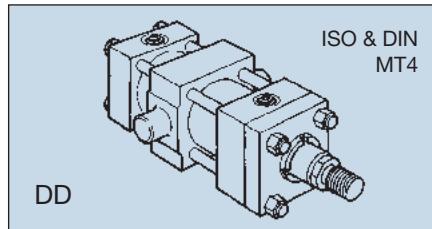
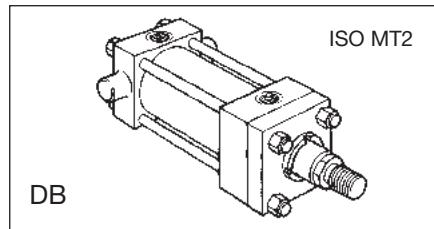
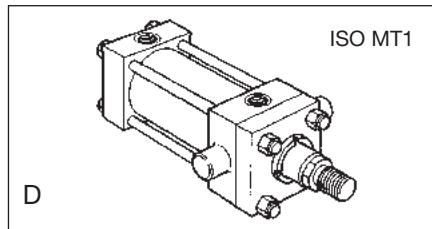
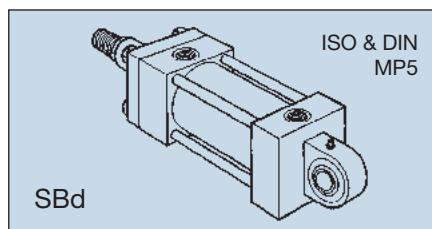
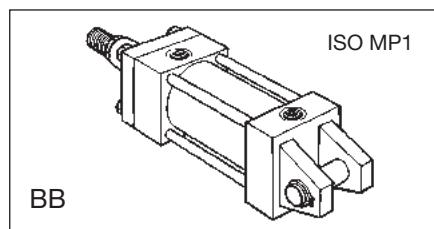
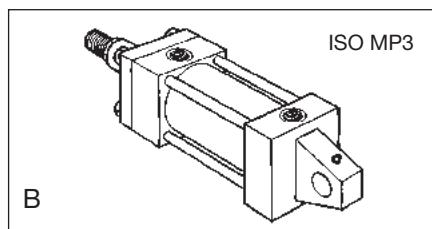
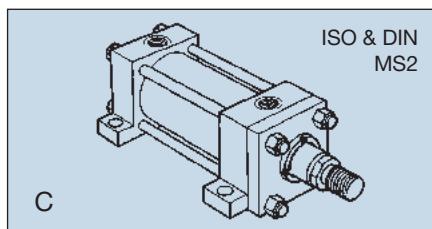
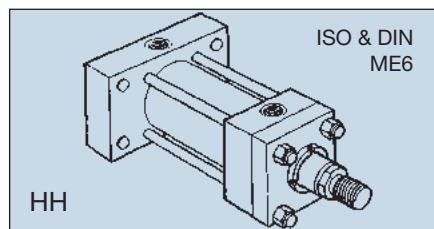
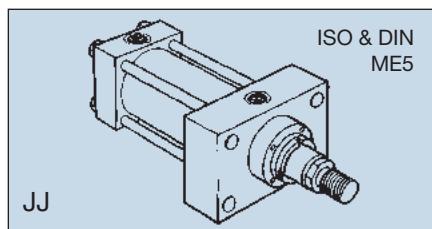
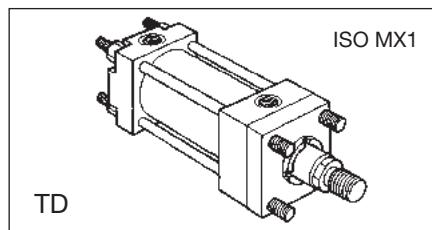
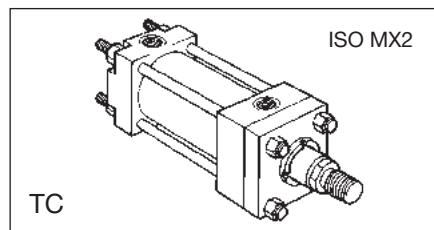
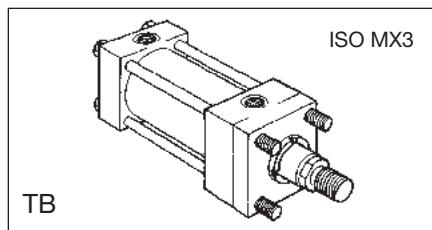
ISO и DIN – сравнение характеристик

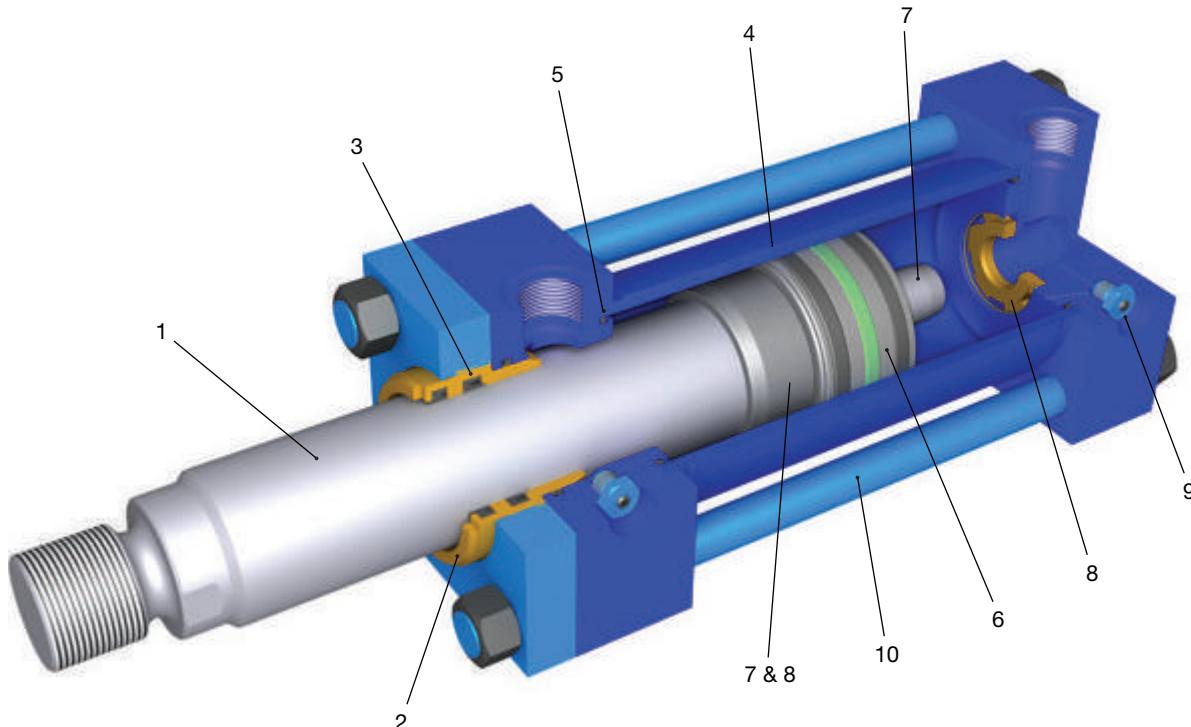
Метрические гидравлические цилиндры Parker HMI соответствуют требованиям стандарта ISO 6020/2 (2006) для компактных серий, рассчитанных на 160 бар, а серия HMD соответствует стандарту DIN 24 554.

Все изображенные ниже гидравлические цилиндры соответствуют стандарту ISO. Пять способов крепления, выделенные голубым цветом, также соответствуют DIN 24 554. Версии ISO и DIN данных пяти цилиндров являются взаимозаменяемыми и различаются только монтажным фланцем в случае крепления JJ.

Серии ISO и DIN

- Рабочее давление до 210 бар
- Диаметр поршня – от 25 мм до 200 мм
- Диаметр штока – от 12 мм до 140 мм
- Доступны конструкции с одинарным или двусторонним штоком
- Ход поршня – доступна любая длина хода
- Тормозные демпферы – выборочно на одной или обоих крышках цилиндра
- Жидкости и уплотнения – пять типов уплотнений, соответствующих широкому выбору характеристик жидкостей
- Диапазоны температур – от -20°C до +150°C в зависимости от жидкости и типа уплотнений





1 Шток гидроцилиндра

Достижение максимального срока службы сальникового уплотнения обеспечивается путем изготовления штоков из точно отшлифованной высокопрочной углеродистой стали, покрытой хромом и отполированной до шероховатости максимум 0,2 мкм. Перед хромированием поверхность штока индукционно закаляется до твердости C54 по шкале Роквелла, в результате чего их поверхность становится устойчивой к повреждениям.

2 Съемный картридж с уплотнениями штока

Непрерывное смазывание и соответствующее увеличение срока службы сальника возможны благодаря длинной внутренней рабочей поверхности манжетного уплотнения. Картридж с уплотнениями штока можно демонтировать не разбирая гидравлический цилиндр, благодаря чему сокращается время обслуживания и уменьшается его стоимость.

3 Уплотнения штока

Стандартные комплекты штоковых уплотнений для гидравлических цилиндров серии HMI и HMD эффективны при нормальных рабочих условиях. Данные уплотнения представляют собой многоокромочное манжетное уплотнение, кромки которого задействуются последовательно при повышении давления. Грязезъемная манжета с двойной кромкой действует как вторичное уплотнение. Ее внешняя кромка предотвращает попадание грязи в цилиндр, продлевая срок службы уплотнения штока. Для разных применений доступны стандартные уплотнения и уплотнения с низким коэффициентом трения, см. «Виды уплотнений штока и поршня» на соседней странице.

4 Корпус гидравлического цилиндра

Благодаря строгому контролю качества и высокоточному производству все заготовки, из которых производится корпус цилиндра, соответствуют самым строгим стандартам по прямолинейности, круглости и качеству обработки поверхности. Поверхность заготовок обработана с учетом минимизации внутреннего трения и увеличения срока службы уплотнений.

5 Уплотнения корпуса гидравлического цилиндра

Для обеспечения герметичности корпусов гидравлических цилиндров даже в условиях скачков давления Parker снабжает их дополнительными уплотнениями корпуса.

6 Поршень

Устойчивость к боковым нагрузкам осуществляется посредством установки компенсационных колец на поршень. Поршень соединяется со штоком посредством резьбы длинного профиля. Также с целью дополнительной безопасности поршни крепятся с помощью резьбового герметика и стопорного штифта. Для разных применений доступны три стандартных сочетания уплотнений, см. «Виды уплотнений штока и поршня» на следующей странице.

7 Демпфирование

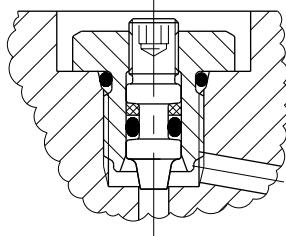
Демпфирование обеспечивает постепенное замедление, снижающее как уровень шума, так и ударные нагрузки, во время цикла работы цилиндра. На выбор доступны конструкции с демпферами с обеих сторон цилиндра, дополнительную информацию см. на стр. 20.

8 Тормозные втулки и муфты

Меньшие допуски, а, следовательно, и более эффективное демпфирование допускаются при использовании тормозной муфты со стороны задней крышки цилиндра и тормозной втулки со стороны передней крышки. Специальная тормозная муфта для диаметров до 100 мм работает в качестве обратного клапана. В случае больших размеров используется обычный встроенный обратный клапан.

9 Регулировка демпферов

В случае выбора демпфирования на обоих концах цилиндра устанавливаются игольчатые клапаны. Они зафиксированы в крышках цилиндра таким образом, что их нельзя случайно удалить. Изображенный на рисунке игольчатый клапан патронного типа устанавливается на гидравлические цилиндры диаметром до 125 мм. Для больших диаметров предусмотрено крепление на одном уровне с поверхностью цилиндра. Расположение указано на стр. 24.



10 Стягивающая шпилька

Конструкция со стягивающей шпилькой обеспечивает приложение сжимающего усилия к корпусу цилиндра. Последнее компенсируется растягивающим усилием, возникающим при повышении давления в системе. Как результат — отказоустойчивая конструкция цилиндра с длительным сроком службы и чрезвычайно компактным размером.

Специальные конструкции

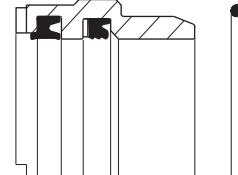
Инженерно-технические службы Parker могут разработать специальные конструкции для удовлетворения специфических требований заказчика. Альтернативные уплотнительные механизмы для установок с большей скоростью, специальные способы монтажа, нестандартные размеры штока и поршня — это лишь некоторые из возможных нестандартных решений

Виды уплотнений штока и поршня

Для разных применений доступен широкий ассортимент уплотнений. Совместимость материалов уплотнений и жидкостей детально описывается на стр. 25. При необходимости нестандартного уплотнения возможна разработка индивидуального решения на заказ.

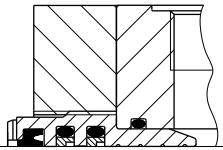
Стандартные уплотнения штока

изготавливаются из модифицированного полиуретана, что обеспечивает эффективную защиту от утечек и срок службы до пяти раз больше, чем в случае обычных уплотнительных материалов. Стандартные штоковые уплотнения подходят для скоростей до 0,5 м/с.



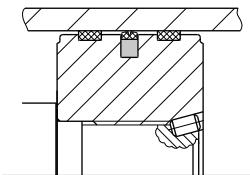
Уплотнения штока с низким коэффициентом трения

включают в себя два ступенчатых фторопластовых уплотнения с низким коэффициентом трения и дополнительный грязесъемник с двойной кромкой, см. стр. 25.



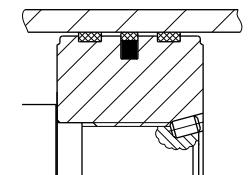
Стандартные уплотнения поршня

подходят для поддержания постоянного уровня нагрузки, так как при нормальных рабочих условиях они являются герметичными. Компенсационные кольца предотвращают контакт между металлическими поверхностями. Стандартные поршневые уплотнения подходят для скоростей поршня до 0,5 м/с.



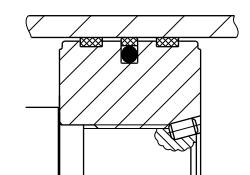
Уплотнения поршня LoadMaster

устойчивы к боковым нагрузкам благодаря применению опорно-направляющих колец для чрезвычайно тяжелых условий работы. Их рекомендуется использовать в гидравлических цилиндрах с большой длиной хода, в особенности при шарнирном креплении.



Уплотнения поршня с низким коэффициентом трения

включают в себя фторопластовое уплотнение и фторопластовое компенсационное кольцо. Их можно использовать при скорости поршня до 1 м/с. Они не подходят для поддержания постоянного уровня нагрузки.

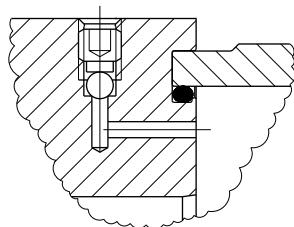


Сервоцилиндры

Сервоцилиндры сочетают в себе уплотнения штока и поршня с низким коэффициентом трения, описанные выше. Они обеспечивают точный контроль ускорения, скорости и положения в случаях, когда низкое трение и отсутствие скачкообразных движений имеют особое значение. Их можно использовать в сочетании со встроенными или внешними датчиками положения.

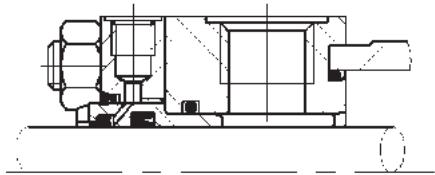
Сапуны

Сапуны можно установить по желанию клиента в любой позиции на крышках цилиндра, кроме той в которой уже установлен гидравлический порт. Из соображений безопасности сапуны устанавливаются в обе крышки цилиндра (см. рисунок). Для гидравлических цилиндров диаметрами 50 мм и более, возможна установка сапуна на одной поверхности с гидравлическим портом, для этого необходимо предварительно проконсультироваться с производителем. Дополнительно возможна установка другого типа сапунов после консультации с производителем.



Дренажный порт уплотнительного картриджа

Накопление жидкости между штоковыми уплотнениями цилиндров с длинным ходом, цилиндров с постоянном противодавлением или в случае, если отношение скорости выдвижения к скорости втягивания превышает 2 к 1, может быть устранено с помощью дополнительного дренажного отверстия в картридже с уплотнениями. Данная опция позволяет контролировать работоспособность уплотнений установленных в картридж и своевременно проводить сервисное обслуживание цилиндра.



Дренажное отверстие 1/8 BSPP может быть для цилиндров с любым способом крепления, кроме указанных ниже.

— Для типа JJ с диаметром поршня от 25 до 80 мм и для типа D с диаметром поршня от 100 мм до 200 мм, дренажный порт выполняется в передней крышке цилиндра.

— При выполнении дренажного отверстия в отдельной приставке её толщина увеличивается по сравнению со стандартным значением на 6 мм для цилиндров с диаметром поршня 32 и 40 мм и штоком № 2 и на 4 мм для цилиндров с диаметром поршня 63 мм и штоком № 2.

— Как правило, в гидравлических цилиндрах типа JJ дренажные порты не выполняются на поверхностях, где размещены порты или тормозные клапаны. Если это все же необходимо, следует обратиться к производителю.

Ограничители хода

При необходимости точной установки величины хода можно установить регулируемый резьбовой ограничитель. Доступно несколько типов — следует обратиться к производителю, указав подробную информацию об условиях эксплуатации и необходимой регулировке.

Клапаны обрыва гидравлической линии

В случае обрыва гидравлической линии данные клапаны блокируют утечку масла из полости цилиндра. Это позволяет использовать их в качестве предохранительного устройства. Для получения дополнительной информации следует обратиться к изготовителю.

Лыски под ключ на штоке

Стандартно цилиндры поставляются с двумя лысками под гаечный ключ на штоке, но для удобства пользования в ограниченных пространствах доступна версия с четырьмя лысками. См. коды штока 1, 2 и 5 в коде заказа на стр. 29. Следует отметить, что большая площадь штока в версии с двумя лысками обеспечивает большую усталостную прочность при работе цилиндра на выталкивание, см. ограничения давления на стр. 23.

Гидравлические цилиндры одностороннего действия

Стандартные гидравлические цилиндры серии HMI и HMD относятся к гидравлическим цилиндрам двустороннего действия. Они также могут использоваться в качестве цилиндров одностороннего действия, если после выталкивания для возвращения поршня применяется нагрузка или другое внешнее усилие. Вентилируемый порт гидравлического цилиндра необходимо отводить в бак.

Цилиндры одностороннего действия с возвратной пружиной

Цилиндр одностороннего действия может быть дополнительно оснащен внутренней пружиной, возвращающей поршень после выталкивания. Следует представлять информацию об условиях нагрузки и коэффициентах трения и указывать, требуется ли для выдвижения или возврата поршня пружина. В случае цилиндров с возвратной пружиной рекомендуется указывать расширение стягивающих шпилек для того, чтобы при сбросе давления пружина полностью распрямлялась. При заказе цилиндров с возвратной пружиной следует проконсультироваться с изготовителем.

Сильфонная защита штока

Открытые поверхности штока, подверженные загрязнениям из вне, следует защищать сильфонной защитой. Для получения дополнительной информации следует обратиться к изготовителю.

Стальные грязесъемники штока

Стальные грязесъемники рекомендуется использовать вместо стандартных грязесъемных манжет в случае возможного повреждения последних пылью или брызгами. Стальные грязесъемники не влияют на габаритные размеры гидравлических цилиндров диаметром 50 мм или более. В случае меньших диаметров данные размеры являются важными, следует связаться с изготовителем.

Датчики положения

Датчики могут быть установлены для получения обратной связи по положению поршня цилиндра. Для получения дополнительной информации следует обратиться к изготовителю.

Обратная связь по положению

Для гидравлических цилиндров серии HMI и HMD доступны датчики линейного положения разного типа. Следует обратиться к каталогу HY07-1175/UK, HMIX «Гидравлические цилиндры со встроенными датчиками положения».

Способы крепления и их применение

См. также информацию о специализированных методах монтажа на стр. 19.

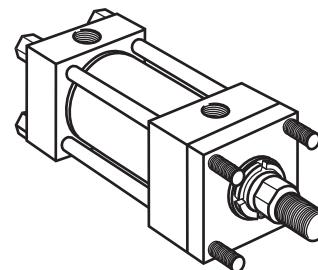
Крепление с удлиненной стяжной шпилькой — типы TB, TC и TD

Применение

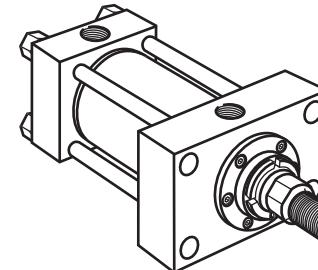
- прямая продольная передача усилия
- сжатие (выдвижение) — используется тип крепления с удлиненными шпильками на передней крышке TC или TD
- растяжение (втягивание) — используется тип крепления с удлиненными шпильками на задней крышке TB или TD

Преимущества

- легкость монтажа в ограниченном пространстве
- высокая эффективность — усилие распределяется вдоль осевой линии гидравлического цилиндра
- тип крепления с удлиненными шпильками на обоих крышки цилиндра TD позволяет устанавливать на цилиндре скобы, датчики или реле



TB



JJ (версия ISO)

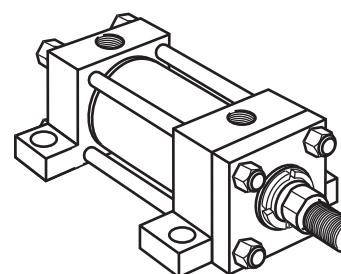
Фланцевые соединения — типы HH и JJ

Применение

- прямая продольная передача усилия
- сжатие (выдвижение) — используется тип крепления с фланцем на задней крышке HH
- растяжение (втягивание) — используется тип крепления с фланцем на передней крышке JJ

Преимущества

- прочное крепление благодаря большой площади фланцев
- высокая эффективность — усилие распределяется вдоль осевой линии гидравлического цилиндра



C

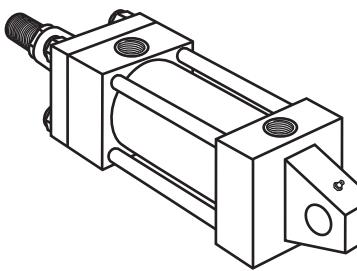
Крепление на лапах — тип C

Применение

- прямая продольная передача усилия
- подходит для установок, использующих толкание или втягивание поршня
- усилие не распределяется вдоль осевой линии — крайне важно надежное соединение с монтажной поверхностью, например, шпоночное крепление (стр. 19) и эффективное распределение усилия

Преимущества

- легкость монтажа и регулировки



C

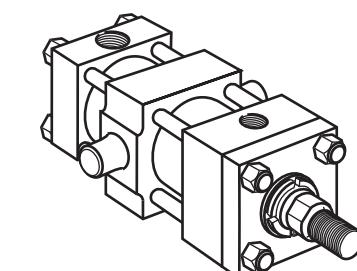
Крепление на проушине — типы B, BB и SBd

Применение

- передача усилия в случае нелинейной линии нагрузки
- движение в одной плоскости — используются фиксированные проушины типы крепления B или BB
- движение в нескольких плоскостях — используется крепление со сферическим подшипником типа SBd

Преимущества

- простота монтажа
- большая свобода при проектировании установки
- устойчивость к износу рабочих поверхностей гидравлического цилиндра благодаря самоцентрированию



DD

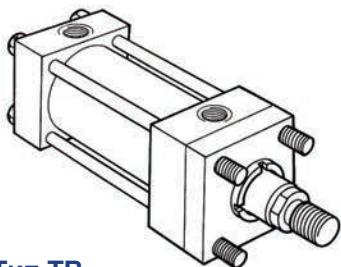
Крепление на цапфе — типы D, DB и DD

Применение

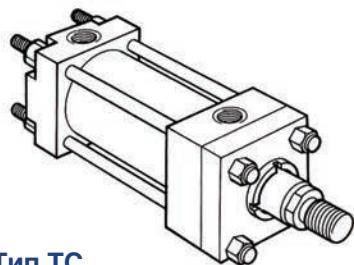
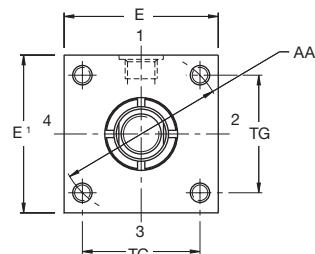
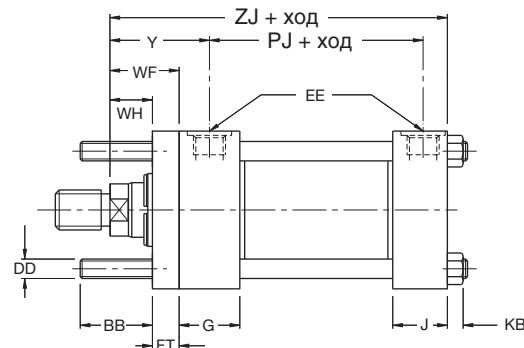
- передача усилия в случае нелинейной линии нагрузки
- движение в одной плоскости
- сжатие (толкание) — используются типы крепления DB или DD
- растяжение (втягивание) — используются типы крепления D или DD

Преимущества

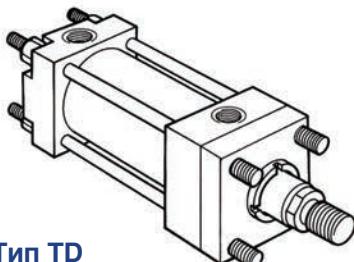
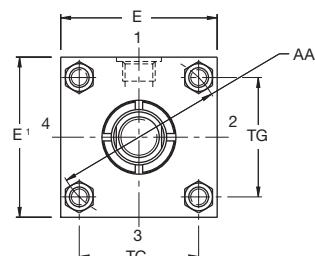
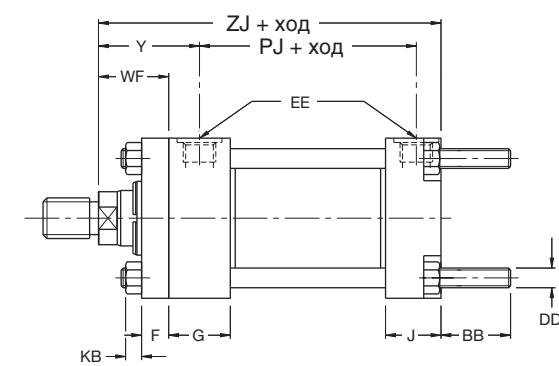
- большая свобода при проектировании установки
- устойчивость к износу рабочих поверхностей гидравлического цилиндра благодаря самоцентрированию
- высокая эффективность — усилие распределяется вдоль осевой линии гидравлического цилиндра
- простота монтажа

**Тип TB**Удлиненные стягивающие шпильки
со стороны передней крышки

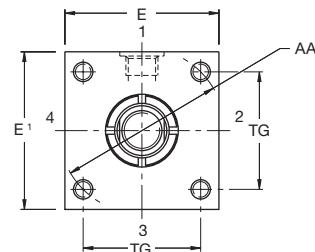
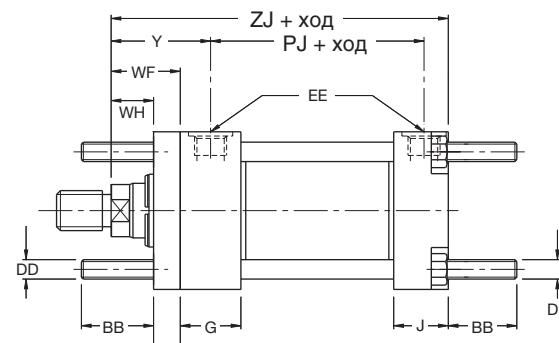
ISO тип MX3

**Тип TC**Удлиненные стягивающие шпильки
со стороны задней крышки

ISO тип MX2

**Тип TD**Удлиненные стягивающие
шпильки с обеих сторон

ISO тип MX1

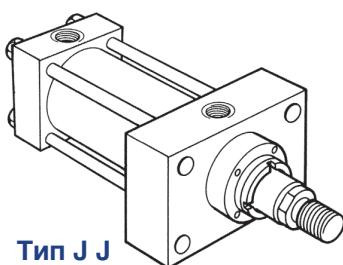


' Для размещения порта в гидравлических цилиндрах с диаметром поршня 25 и 32 мм размер Е по ширине увеличивается на 5 мм

Размеры – TB, TC и TD См. размеры наконечника штока на стр. 28 и информацию о монтаже на стр. 19

Диаметр штока	AA	BB	DD	E	EE (BSPP) дюймы	F макс.	FT	G	J	KB	TG	WF	WH	Y	+ Ход	
															PJ	ZJ
25	40	19	M5X0.8	40 ¹	G 1/4	10	10	40	25	4	28,3	25	15	50	53	114
32	47	24	M6x1	45 ¹	G 1/4	10	10	40	25	5	33,2	35	25	60	56	128
40	59	35	M8x1	64	G 3/8	10	10	45	38	6,5	41,7	35	25	62	73	153
50	74	46	M12X1.25	76	G 1/2	16	16	45	38	10	52,3	41	25	67	74	159
63	91	46	M12X1.25	90	G 1/2	16	16	45	38	10	64,3	48	32	71	80	168
80	117	59	M16X1.5	115	G 3/4	20	20	50	45	13	82,7	51	31	77	93	190
100	137	59	M16X1.5	130	G 3/4	22	22	50	45	13	96,9	57	35	82	101	203
125	178	81	M22X1.5	165	G1	22	22	58	58	18	125,9	57	35	86	117	232
160	219	92	M27x2	205	G1	25	25	58	58	22	154,9	57	32	86	130	245
200	269	115	M30x2	245	G 1 1/4	25	25	76	76	24	190,2	57	32	98	165	299

Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.

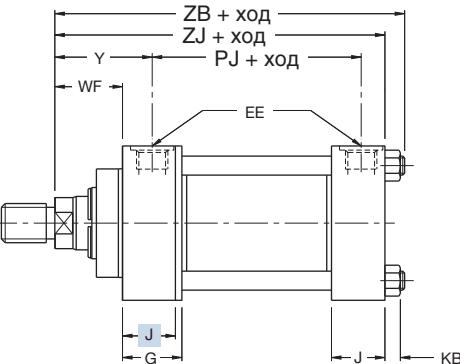


Тип JJ

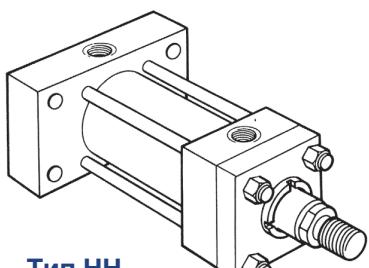
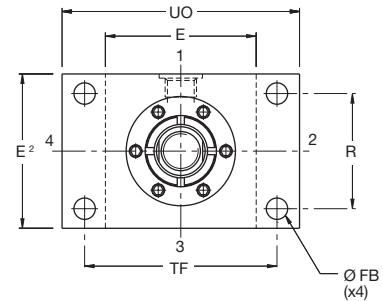
Прямоугольный фланец на передней крышке

ISO тип ME5

DIN тип ME5



Примечание: цилиндры с диаметром штока 25-40 мм оснащаются цельной передней крышкой.

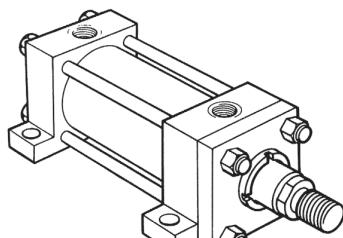
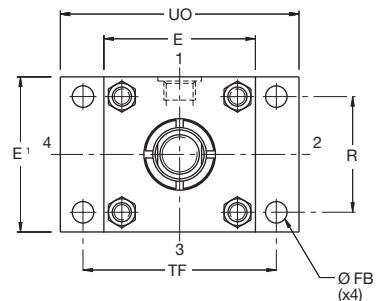
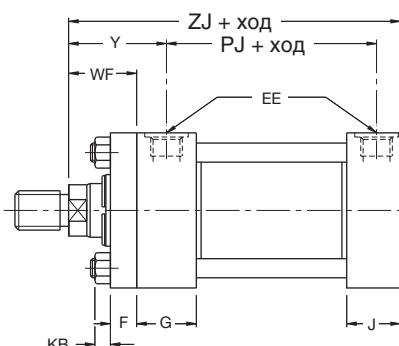


Тип HH

Прямоугольный фланец на задней крышке

ISO тип ME6

DIN тип ME6

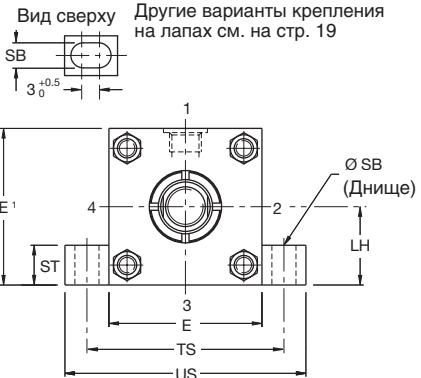
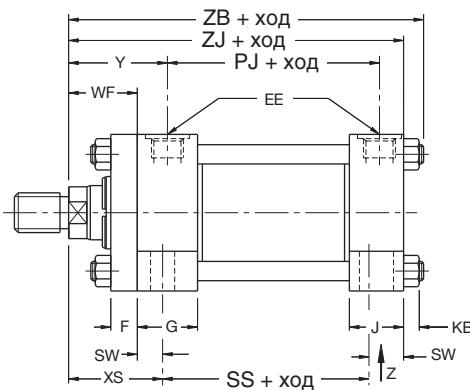


Тип С

Крепление на лапах

ISO тип MS2

DIN тип MS2



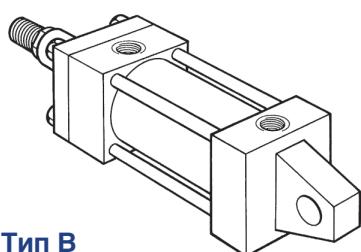
¹ Для размещения порта в гидравлических цилиндрах с диаметром поршня 25 и 32 мм размер Е увеличивается по ширине на 5 мм

² На гидравлических цилиндрах с диаметром поршня 25 и 32 мм при типе крепления JJ и портами в положении 2 или 4 размер Е увеличивается по ширине 5 мм в положении 1

Размеры – JJ, HH и С См. размеры наконечника штока на стр. 28 и информацию о монтаже на стр. 19

Диаметр поршня	E	EE (BSPP) дюймы	F макс.	FB	G	J	KB	LH _{h10}	R	SB	ST	SW	TF	TS	UO	US	WF	XS	Y	+ Ход			
																				PJ	SS	ZB макс.	
25	40 ¹	G 1/4	10	5,5	40	25	4	19	27	6,6	8,5	8	51	54	65	72	25	33	50	53	72	121	114
32	45 ¹	G 1/4	10	6,6	40	25	5	22	33	9	12,5	10	58	63	70	84	35	45	60	56	72	137	128
40	64	G 3/8	10	11	45	38	6,5	31	41	11	12,5	10	87	83	110	103	35	45	62	73	97	166	153
50	76	G 1/2	16	14	45	38	10	37	52	14	19	13	105	102	130	127	41	54	67	74	91	176	159
63	90	G 1/2	16	14	45	38	10	44	65	18	26	17	117	124	145	161	48	65	71	80	85	185	168
80	115	G 1/2	20	18	50	45	13	57	83	18	26	17	149	149	180	186	51	68	77	93	104	212	190
100	130	G 1/2	22	18	50	45	13	63	97	26	32	22	162	172	200	216	57	79	82	101	101	225	203
125	165	G 1	22	22	58	58	18	82	126	26	32	22	208	210	250	254	57	79	86	117	130	260	232
160	205	G 1	25	26	58	58	22	101	155	33	38	29	253	260	300	318	57	86	86	130	129	279	245
200	245	G 1 1/4	25	33	76	76	24	122	190	39	44	35	300	311	360	381	57	92	98	165	171	336	299

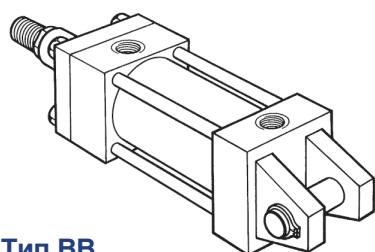
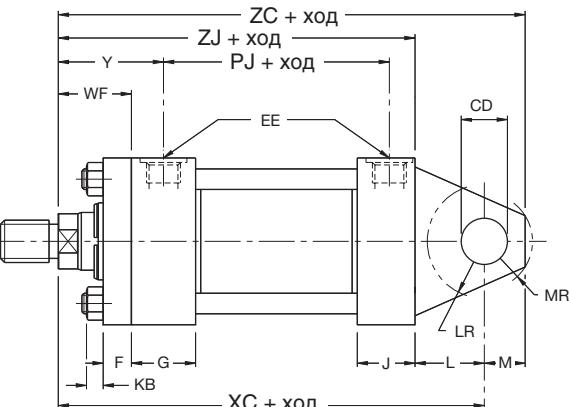
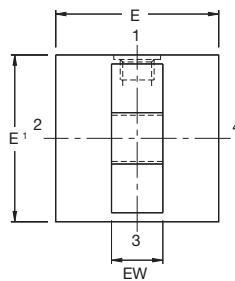
Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.



Тип В
Проушина

ISO тип MP3

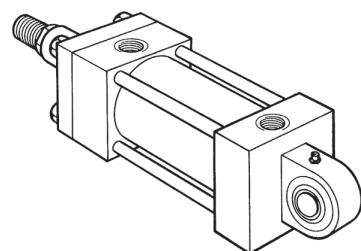
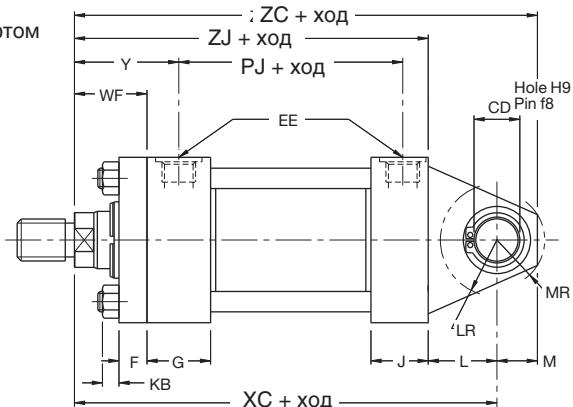
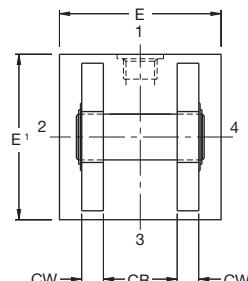
Штифт в комплекте не поставляется



Тип ВВ
Проушина со штифтом

ISO тип MP1

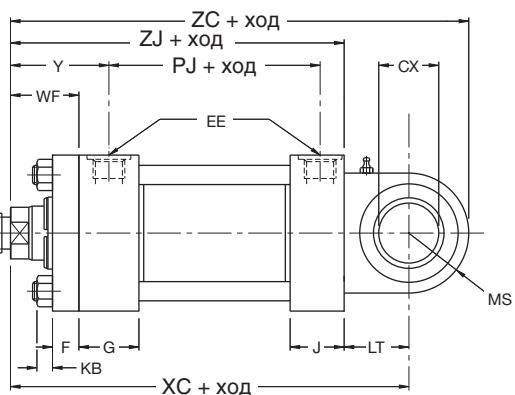
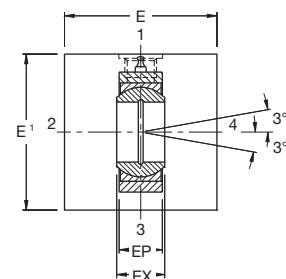
Поставляется в сборе со штифтом



Тип ВВ
Проушина со сферическим подшипником

ISO тип MP5 ISO тип MP5

Штифт в комплекте не поставляется



¹ Для размещения порта в гидравлических цилиндрах с диаметром поршня 25 и 32 мм размер Е увеличивается по ширине на 5 мм

² Смазочный штуцер, показанный на рисунке, крепится к гидравлическим цилиндрям с диаметром поршня 50 мм и более.

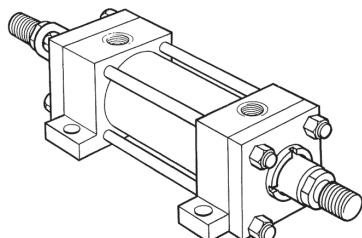
Гидравлические цилиндры с меньшим диаметром поршня имеют для смазывания просверленные отверстия диаметром 2,5 мм.

Размеры – В, ВВ и SBd

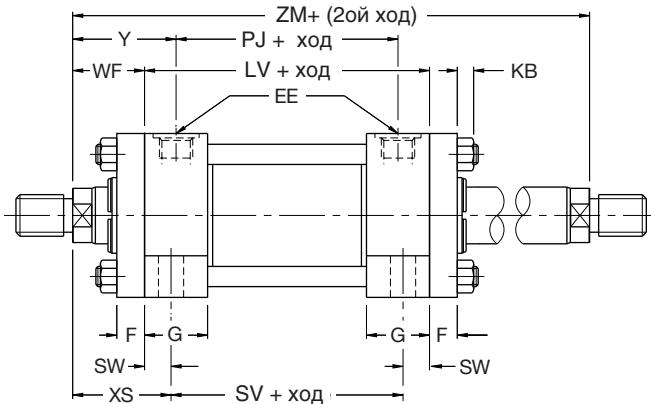
См. размеры наконечника штока на стр. 28 и информацию о монтаже на стр. 19

Диаметр поршня	CB A16	CD H9	CW	CX	E	EE (BSPP) дюймы	EP h14	EW h14	EX	F макс.	G	J	KB	L	LR	LT	M	MR	MS макс.	WF	Y	+ Ход					
																						PJ	XС	xo	ZC	ZJ	ZO
25	12	10	6	12 _{-0,008}	40 ¹	G 1/4	8	12	10	10	40	25	4	13	12	16	10	12	20	25	50	53	127	130	137	114	150
32	16	12	8	16 _{-0,008}	45 ¹	G 1/4	11	16	14	10	40	25	5	19	17	20	12	15	22,5	35	60	56	147	148	159	128	170,5
40	20	14	10	20 _{-0,012}	64	G 3/4	13	20	16	10	45	38	6,5	19	17	25	14	16	29	35	62	73	172	178	186	153	207
50	30	20	15	25 _{-0,012}	76	G 1/2	17	30	20	16	45	38	10	32	29	31	20	25	33	41	67	74	191	190	211	159	223
63	30	20	15	30 _{-0,012}	90	G 1/2	19	30	22	16	45	38	10	32	29	38	20	25	40	48	71	80	200	206	220	168	246
80	40	28	20	40 _{-0,012}	115	G 3/4	23	40	28	20	50	45	13	39	34	48	28	34	50	51	77	93	229	238	257	190	288
100	50	36	25	50 _{-0,012}	130	G 3/4	30	50	35	22	50	45	13	54	50	58	36	44	62	57	82	101	257	261	293	203	323
125	60	45	30	60 _{-0,015}	165	G 1	38	60	44	22	58	58	18	57	53	72	45	53	80	57	86	117	289	304	334	232	384
160	70	56	35	80 _{-0,015}	205	G 1	47	70	55	25	58	58	22	63	59	92	59	59	100	57	86	130	308	337	367	245	437
200	80	70	40	100 _{-0,020}	245	G 1/4	57	80	70	25	76	76	24	82	78	116	70	76	120	57	98	165	381	415	451	299	535

Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.



Гидроцилиндр с двусторонним штоком
Доступно для типов TB, TD, JJ, C, D, DD (показан тип C)



Гидроцилиндр с двусторонним штоком

Коды и способы крепления гидравлических цилиндров с двусторонним штоком

Код гидравлических цилиндров с двусторонним штоком содержит букву «K», как это указано на стр. 29.

Гидравлические цилинды стандарта DIN

Гидравлические цилинды с двусторонним штоком HMD доступны только в исполнении с креплениями типа JJ, C и DD и штоков № 1 и 2. Данные цилинды не соответствуют DIN 24554.

Размеры

Чтобы получить размерные данные о гидравлических цилиндрах с двусторонним штоком, сначала нужно выбрать необходимый способ крепления, сверившись с соответствующими изделиями с одним штоком, указанными на стр. с 8 по 11. Они должны быть дополнены данными из справа на этой странице таблицы.

Прочность штока

Гидравлические цилинды с двусторонним штоком содержат два отдельных поршневых штока, один из которых ввинчен в конец другого, образуя единый узел. Благодаря этому один шток становится прочнее другого. Более прочный шток можно определить по букве «K», проштампованной на его конце. Более и менее крепким штокам гидравлических цилиндров с двусторонним штоком соответствуют разные максимально допустимые давления, см. ограничения давления на стр. 23.

Минимальная длина хода — штоки с внутренней резьбой (только HMI)

В случае если для гидравлического цилиндра с двусторонним штоком и длиной хода 80 мм или менее исполнение наконечника штока с внутренней резьбой (код 5 или 9), следует обратиться к производителю.

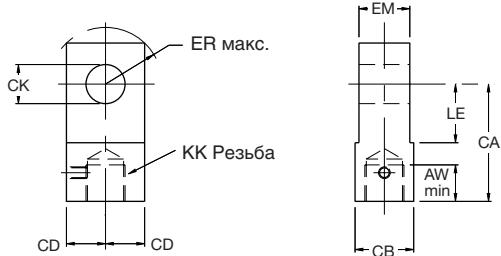
Диаметр поршня	№ штока	Диаметр штока	Одиночный ход			Двойной ход
			LV	PJ	SV	ZM
25	1	12	104	53	88	154
	2	18				
32	1	14	108	56	88	178
	2	22				
40	1	18	125	73	105	195
	2	28				
50	1	22	125	74	99	207
	2	36				
	3	28				
63	1	28	127	80	93	223
	2	45				
	3	36				
80	1	36	144	93	110	246
	2	56				
	3	45				
100	1	45	151	101	107	265
	2	70				
	3	56				
125	1	56	175	117	131	289
	2	90				
	3	70				
160	1	70	188	130	130	302
	2	110				
	3	90				
200	1	90	242	160	172	356
	2	140				
	3	110				

Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.

Проушина, кронштейн и монтажный штифт

Резьба KK	Проушина (4)	Кронштейн (5)	Монтажный штифт (3)	Номинальное усилие, кН	Масса, кг
M10x1.25	143457	143646	143477	10,3	0,5
M12x1.25	143458	143647	143478	16,9	1,0
M14x1.5	143459	143648	143479	26,4	1,3
M16x1.5	143460	143649	143480	41,2	3,2
M20x1.5	143461	143649	143480	65,5	3,8
M27x2	143462	143650	143481	106	6,9
M33x2	143463	143651	143482	165	12,5
M42x2	143464	143652	143483	258	26
M48x2	143465	143653	143484	422	47
M64x3	143466	143654	143485	660	64

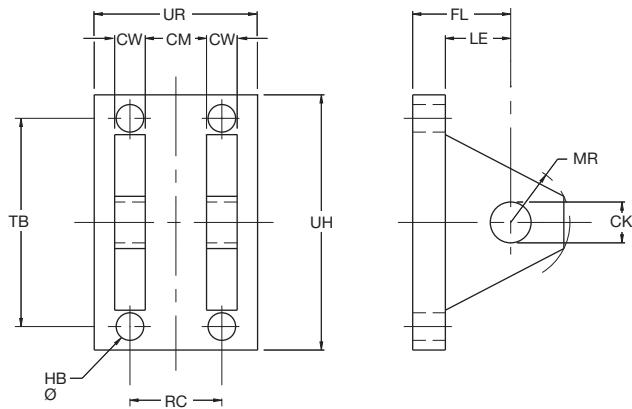
Проушина



Размеры проушины (4)

№ детали	AW	CA	CB	CD	CK h9	EM h13	ER	KK	LE мин.	Масса, кг
143457	14	32	18	9	10	12	12	M10x1.25	13	0,08
143458	16	36	22	11	12	16	17	M12x1.25	19	0,15
143459	18	38	20	12,5	14	20	17	M14x1.5	19	0,22
143460	22	54	30	17,5	20	30	29	M16x1.5	32	0,5
143461	28	60	30	20	20	30	29	M20x1.5	32	1,1
143462	36	75	40	25	28	40	34	M27x2	39	1,5
143463	45	99	50	35	36	50	50	M33x2	54	2,5
143464	56	113	65	50	45	60	53	M42x2	57	4,2
143465	63	126	90	56	56	70	59	M48x2	63	11,8
143466	85	168	110	70	70	80	78	M64x3	83	17

Кронштейн



Размеры кронштейна (5)

№ детали	CK h9	CM A16	CW	FL	MR макс.	HB мин.	LE мин.	RC	TB	UR мин.	UH
143646	10	12	6	23	12	5,5	13	18	47	35	60
143647	12	16	8	29	17	6,6	19	24	57	45	70
143648	14	20	10	29	17	9	19	30	68	55	85
143649	20	30	15	48	29	13,5	32	45	102	80	125
143650	28	40	20	59	34	17,5	39	60	135	100	170
143651	36	50	25	79	50	17,5	54	75	167	130	200
143652	45	60	30	87	53	26	57	90	183	150	230
143653	56	70	35	103	59	30	63	105	242	180	300
143654	70	80	40	132	78	33	82	120	300	200	360

Кронштейн (5)

Диаметр штока	Кронштейн	Номинальное усилие, кН	Масса, кг
25	143646	10,3	0,4
32	143647	16,9	0,8
40	143648	26,4	1,0
50	143649	41,2	2,5
63	143649	65,5	2,5
80	143650	106	5,0
100	143651	165	9,0
125	143652	258	20
160	143653	422	31
200	143654	660	41

Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.

Выбор штока для цилиндра

Для того чтобы выбрать тип штока для условий сжатия (толкания), нужно:

1. Определить тип крепления и необходимый тип наконечника штока. Из таблицы ниже «Фактор хода» определить подходящий для Вашего применения фактор.
2. Используя фактор хода, можно рассчитать базовую длину цилиндра по формуле:

Базовая длина = Фактический ход x Фактор хода

(Диаграмма выбора штока цилиндра на соседней странице составлена для цилиндров стандартного исполнения, в данных цилиндрах торец штока не выходит за пределы переднего торца уплотнительного картриджа во втянутом состоянии. Если торец штока выходит за пределы переднего торца уплотнительного картриджа, для получения базовой длины нужно прибавить разницу к фактическому ходу.)

3. Рассчитать нагрузку, прикладываемую для процесса сжатия можно, умножив площадь поршня гидравлического цилиндра

Выбор фактора хода

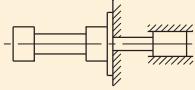
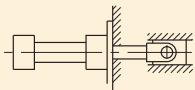
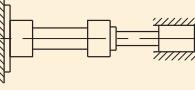
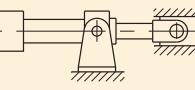
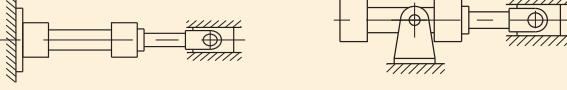
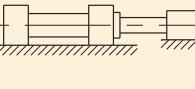
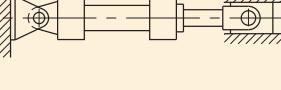
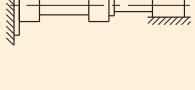
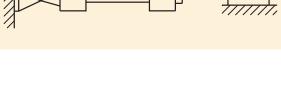
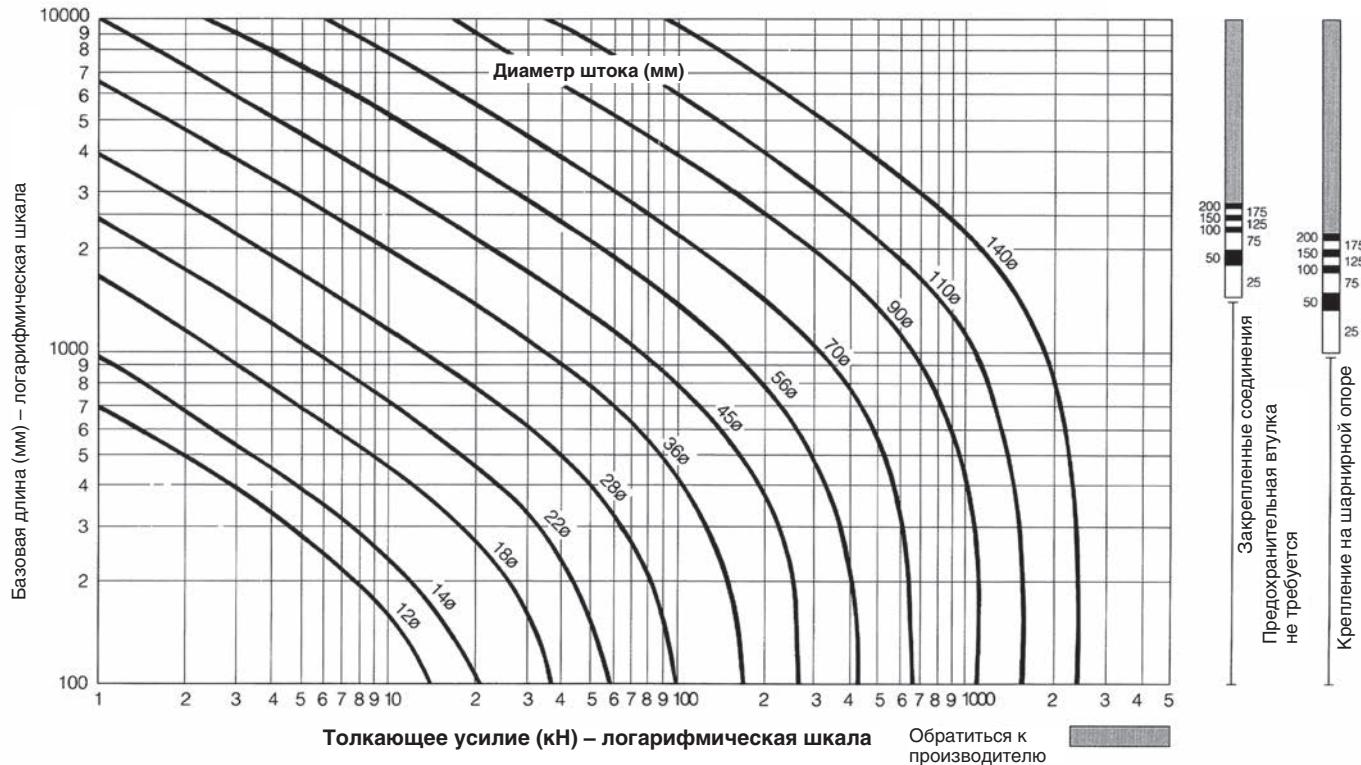
Способ крепления гидравлического цилиндра	Руководство по соединениям штоковой полости и нагрузкам	Тип крепления	Принять фактор хода равным
TB TD JJ C	Передние фланцевые соединения и крепление на кронштейне	Нагрузка зафиксирована и жестко направлена	 0,5
TB TD JJ C	Передние фланцевые соединения и крепление на кронштейне	Нагрузка на шарнирной опоре и жестко направлена	 0,7
TC HH	Задние фланцевые соединения	Нагрузка зафиксирована и жестко направлена	 1,0
D	Переднее крепление на шарнирной опоре	Нагрузка на шарнирной опоре и жестко направлена	 1,0
TC HH DD	Задние фланцевые соединения и крепление на шарнирной опоре посередине	Нагрузка на шарнирной опоре и жестко направлена	 1,5
TB TD JJ C	Передние фланцевые соединения и крепление на кронштейне	Нагрузка зафиксирована, но не жестко направлена	 2,0
B BB DB SBd	Заднее крепление на шарнирной опоре	Нагрузка на шарнирной опоре и жестко направлена	 2,0
TC HH	Задние фланцевые соединения	Нагрузка зафиксирована, но не жестко направлена	 4,0
B BB DB SBd	Заднее крепление на шарнирной опоре	Нагрузка зафиксирована, но не жестко направлена	 4,0

Диаграмма выбора штока цилиндра

Рекомендуемая длина тормозной втулки (мм)



Предохранительные втулки для цилиндров с длинным ходом

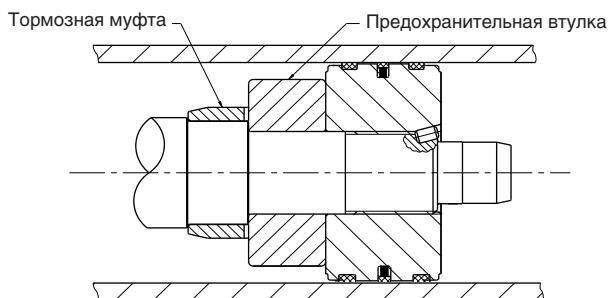
В случае гидравлических цилиндров с длинным ходом при сжимающих (толкающих) нагрузках следует использовать предохранительные втулки с целью уменьшения напряжения в подшипниках. Требуемую длину предохранительной втулки можно определить из столбца справа от схемы, следуя вдоль горизонтальной области, в которой лежит точка пересечения. Следует отметить, что требования к предохранительным втулкам различаются в зависимости от обычного и шарнирного крепления цилиндра.

Если требуемая длина находится в области, обозначенной «Обратиться к производителю», необходимо предоставить следующую информацию:

1. Способ крепления гидравлического цилиндра.
2. Тип наконечника штока и способ направления нагрузки.
3. Диаметр, длину хода и длину выдвижения штока (размеры WF — VE), если они превышают стандартные параметры.
4. Положение крепления гидравлического цилиндра. Указать вертикальное положение или под углом и направление выдвижения штока.

5. Рабочее давление гидравлического цилиндра.

При составлении кода гидравлического цилиндра с предохранительной муфтой в код заказа нужно записать опцию S (специальный), фактический ход и указать длину предохранительной муфты. Следует отметить, что общий ход гидроцилиндра равен сумме фактического хода и длины предохранительной муфты. Общий ход определяет габаритные размеры гидравлического цилиндра.



Общие сведения о демпфировании

Установка демпферов в систему производится для контроля скорости привода или для установок со скоростью перемещения поршня выше 0,1 м/с при его полном ходе. Демпфирование увеличивает срок службы гидравлического цилиндра и уменьшает нежелательный шум и ударные гидравлические нагрузки. Демпферы можно установить на обоих концах гидравлического цилиндра без изменений его габаритных или монтажных размеров.

Стандартное демпфирование

Демпферы используются в гидравлических цилиндрах серии HMI и HMD для эффективного и постепенного замедления. Скорость в конце хода можно отрегулировать с помощью демпферных винтов. Характеристики тормозных картриджей на крышках гидроцилиндров показаны на графиках на стр. 21. Следует отметить, что на характеристики демпфирования влияет использование водных растворов или жидкостей с высоким содержанием воды. Для получения дополнительной информации следует связаться с изготавителем.

Альтернативные способы демпфирования

Возможны специальные конструкции для случаев, где величина поглощаемой энергии превышает стандартные возможности демпфирования. Для получения дополнительной информации следует проконсультироваться с изготавителем.

Длина торможения

Гидравлические цилиндры HMI/HMD со встроенными тормозными муфтами и картриджами не влияют на стандартные габаритные размеры цилиндров, а также размеры поршня и штока, см. таблицу длины тормозных муфт на стр. 22.

Расчет демпфирования

Графики на стр. 21 демонстрируют возможности демпфирования для каждой комбинации «поршень/шток» со стороны штоковой полости (кольцевое сечение) и поршневой полости (полное сечение) гидравлического цилиндра. Схемы действительны для скоростей перемещения поршня от 0,1 до 0,3 м/с. В случае значения скорости между 0,3 и 0,5 м/с количество энергии нужно уменьшить на 25%. В случае значений скоростей менее 0,1 м/с при воздействии больших потоков и для скоростей более 0,5 м/с может потребоваться специальный тип демпферов. Для получения дополнительной информации следует связаться с изготавителем.

inPHorm

Требования к демпфированию могут быть рассчитаны автоматически для конкретных сочетаний гидравлических цилиндров и нагрузок при помощи программы выбора европейских гидравлических цилиндров inPHorm.

Формулы

Расчеты демпфирования основаны на формуле $E = 1/2 mv^2$ для горизонтальных применений. Когда цилиндр установлен под углом формула принимает вид:

$$E = 1/2mv^2 + mgl \times 10^{-3} \times \sin\alpha$$

(при установке цилиндра под углом или вертикально вниз)

$$E = 1/2mv^2 - mgl \times 10^{-3} \times \sin\alpha$$

(при установке цилиндра под углом или вертикально вверх)

Где:

E = поглощаемая энергия в джоулях

g = ускорение свободного падения = 9,81 м/с²

v = скорость в м/с

l = длина торможения в миллиметрах (см. стр. 22)

m = масса нагрузки в килограммах (включая поршень, шток и приспособления штоковой полости, см. стр. 13-15 и 22)

α = угол к горизонтальной плоскости в градусах

p = давление в барах

Пример

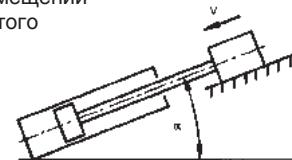
Данный пример применим при линейном перемещении гидроцилиндра. При нелинейном перемещении

требуются другие расчеты, для этого

следует связаться с производителем. В примере предполагается, что выбраны подходящие

для системы диаметры поршня и штока. Действие силы трения

и нагрузки на гидроцилиндр не учитывается.



Выбранный поршень/шток 160/70 мм (шток № 1) с торцевой тормозной муфтой со стороны головки.

Давление = 160 бар

Масса = 10000 кг

Скорость = 0,4 м/с

Длина торможения = 41 мм

α = 45°

$\sin\alpha$ = 0,70

Согласно соответствующему графику поглощения энергии при демпфировании на стр. 21 эффективность демпфирования в данном примере составляет 5600 Дж. Так как скорость в данном примере находится между 0,3 и 0,5 м/с, значение поглощения энергии, полученное из графика, нужно уменьшить на 25% – см. «Расчет демпфирования» выше. Снижение значения 5600 Дж на 25% дает эффективность демпфирования 4200 Дж.

В этом примере необходимо использовать формулу для перемещения потока вниз, см. формулы выше.

$$E = 1/2mv^2 + mgl \times 10^{-3} \times \sin\alpha$$

$$E = \frac{10000 \times 0.4^2}{2} + 10000 \times 9.81 \times \frac{41}{10^3} \times 0.70$$

$$E = 800 + 2815 = 3615 \text{ Дж.}$$

Таким образом, стандартная эффективность демпфирования в 4200 Дж полностью покрывает поглощение энергии в 3615 Дж в описанном примере.

В случае если значения эффективности демпфирования являются критичными, инженеры Parker могут произвести их точный расчет с помощью компьютерного моделирования. Для получения дополнительной информации следует обратиться к изготавителю.

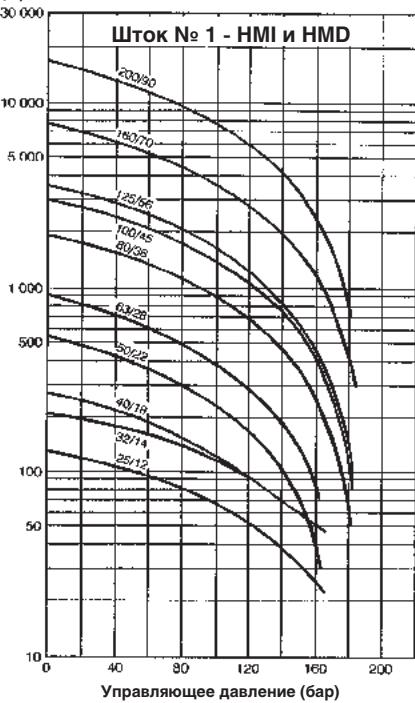
Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.

Эффективность поглощения энергии при демпфировании

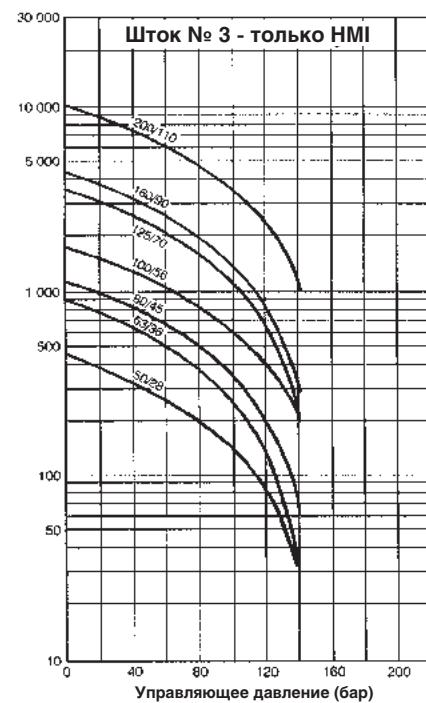
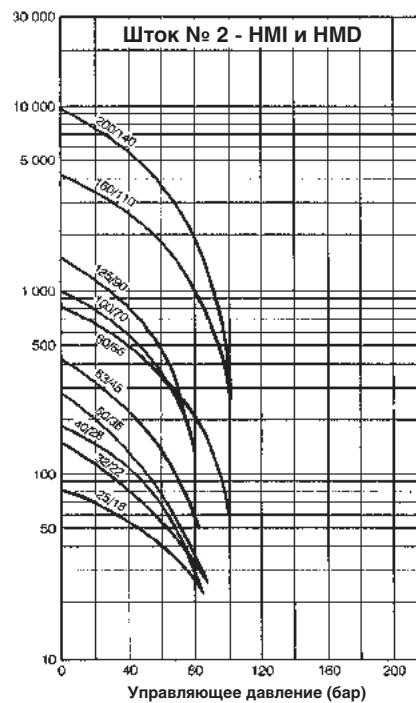
Данные об эффективности поглощения энергии при демпфировании основаны на максимальном давлении в гильзе цилиндра,

не вызывающем усталости материалов. Если предусмотрен срок службы установки длительностью менее 10^6 циклов, можно использовать большие значения поглощения энергии. Для получения дополнительной информации следует обратиться к изготавителю.

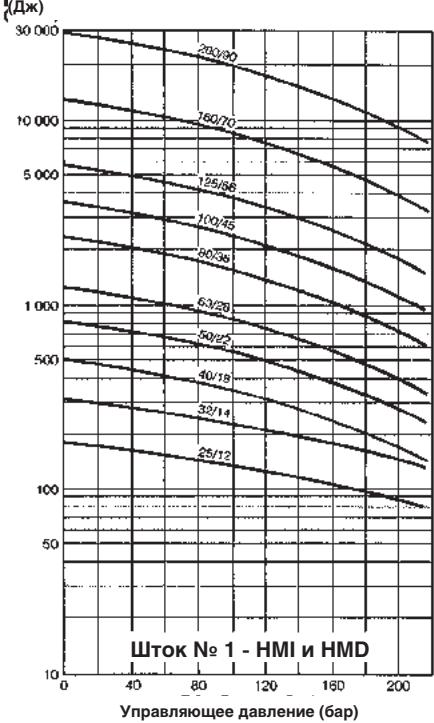
Энергия
(Дж)



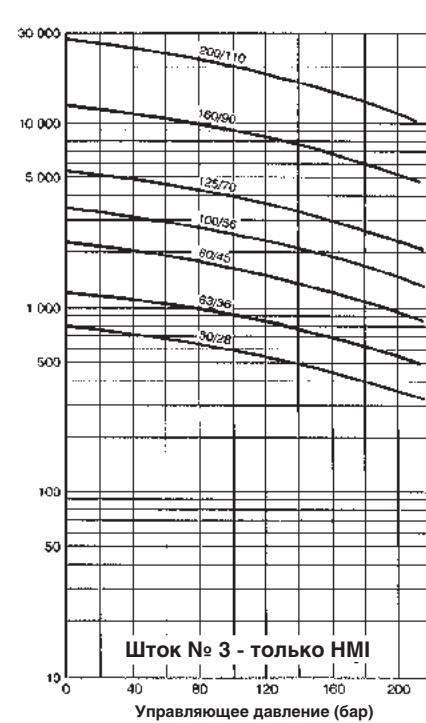
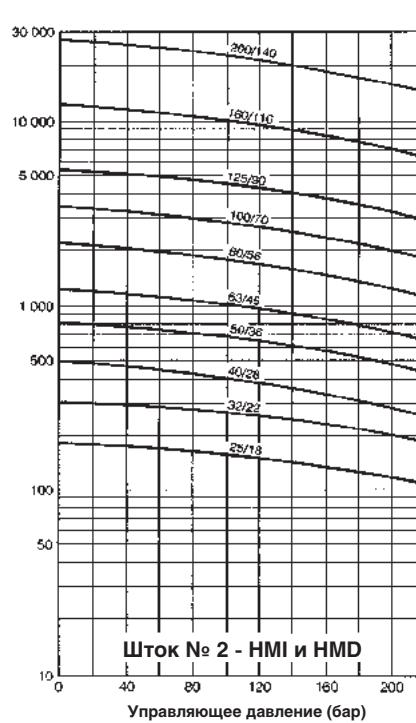
Передняя крышка (штоковая полость)



Энергия
(Дж)



Задняя крышка (поршневая полость)



Длина тормозной втулки, массы поршня и штока

Диаметр поршня	№ штока	Диаметр штока	Длина тормозной втулки — ISO и DIN				- только ISO Шток № 3	Поршень и шток при нулевом ходе, кг	Только шток на 10 мм хода, кг	
			Шток № 1		Шток № 2					
			Передняя крышка	Задняя крышка	Передняя крышка	Задняя крышка	Передняя крышка	Задняя крышка		
25	1	12	22	20	24	20			0,12	0,01
	2	18							0,16	0,02
32	1	14	24	20	24	20			0,23	0,01
	2	22							0,30	0,03
40	1	18	29	29	29	30			0,44	0,02
	2	28							0,60	0,05
50	1	22	29	29	29	29			0,70	0,03
	2	36							0,95	0,08
	3	28							0,80	0,05
63	1	28	29	29	29	29			1,20	0,05
	2	45							1,60	0,12
	3	36							1,35	0,08
80	1	36	35	32	27	32			2,30	0,08
	2	56							2,90	0,19
	3	45							2,50	0,12
100	1	45	35	32	26	32			4,00	0,12
	2	70							5,10	0,30
	3	56							4,40	0,19
125	1	56	28	32	27	32			7,10	0,19
	2	90							9,40	0,50
	3	70							8,00	0,30
160	1	70	34	41	34	41			13,70	0,30
	2	110							17,20	0,75
	3	90							15,30	0,50
200	1	90	46	56	49	56			27,00	0,50
	2	140							34,00	1,20
	3	110							30,00	0,75

Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.

Ограничения давления – толкающие и тянувшие нагрузки

Толкающие нагрузки

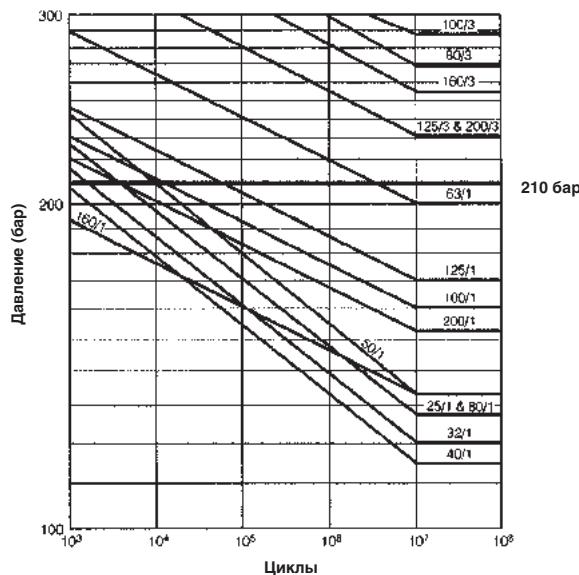
Если цилиндр используется для сжатия (толкающие нагрузки), а аксессуары надежно крепятся на шток, для штоков с двумя лысками под ключ усталость не является одним из решающих факторов. Из-за уменьшенной площади плющади при использовании четырех лысок под ключ рабочее давление для штоков диаметром 12 мм и 14 мм ограничивается 160 бар, см. грани штоковой полости под ключ на стр. 6.

Тянувшие нагрузки

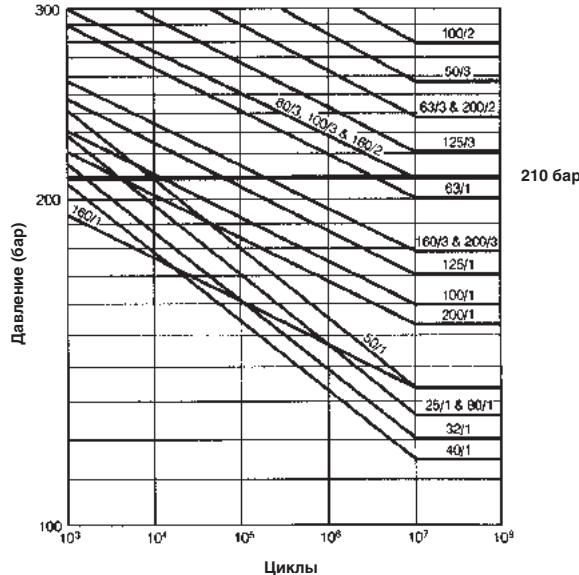
В условиях тянувших нагрузок на резьбу между поршнем и штоком могут действовать изменения максимальной нагрузки. В таком случае следует учитывать усталостное разрушение.

Долговечность штоков при усталостных нагрузках в условиях тянувших нагрузок

Коды штоков 1 и 4



Коды штоков 2 и 7



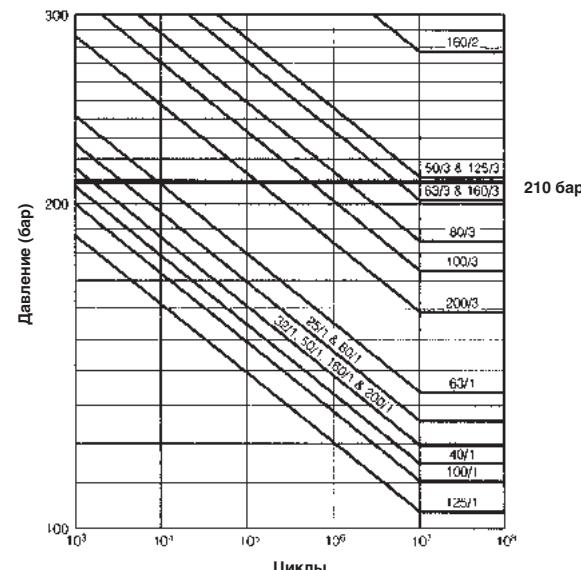
Большинство поршней в сборе со штоком не испытывает усталостного разрушения до 210 бар. На схемах ниже показаны профили долговечности при усталостных нагрузках только для поршней в сборе со штоком, подверженных усталостному воздействию при номинальном давлении ниже 210 бар.

Гидравлические цилиндры с двусторонним штоком

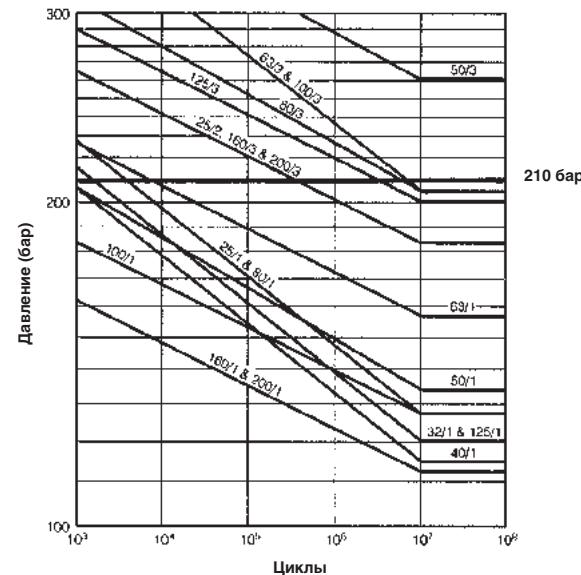
В результате разного крепления штоков к поршню в случае гидравлических цилиндров с двусторонним штоком один из них является более крепким, чем другой, см. стр. 12. Ограничения давления для более прочного штока равны значениям, указанным на схемах для аналогичного изделия с одним штоком. Представленные ниже схемы для гидравлических цилиндров с двусторонним штоком с кодами штоковых полостей 1 и 4 относятся только к менее прочным штокам.

Примечание: Графики указаны в соответствии с диаметром и номером штока, например: 100/3 относится к цилинду диаметром 100 мм со штоком № 3.

Коды штоков 5 и 9



Коды двустороннего штока 1 и 4



Информация об уплотнениях и жидкостях

Группа жидкостей	Материалы уплотнений – сочетание:	Текущая среда согласно ISO 6743/4-1982	Диапазон температур
1	Нитрил (NBR), PTFE, полиамид, модифицированный полиуретан (AU)	Минеральное масло HH, HL, HLP, HLP-D, HM, HV, масло MIL-H-5606, воздух, азот	от -20°C до +80°C
2	Нитрил (NBR), PTFE, полиамид	Водно-гликолевые растворы	от -20°C до +60°C
5	Фторэластомер (FPM), PTFE, полиамид	Огнестойкие жидкости на основе эфиров фосфорной кислоты (HFD-R). Также подходят для гидравлического масла при высоких температур или горячих средах. Нельзя применять вместе с жидкостью Skydrol. См. рекомендации производителя по жидкостям.	от -20°C до +150°C
6	Различные соединения, включая нитрил, полиамид, модифицированный полиуретан, фторэластомер и PTFE	Вода Водомасляная эмульсия 95/5 (HFA)	от +5°C до +55°C
7		Эмульсия воды в масле 60/40 (HFB)	от +5°C до +60°C

Специальные уплотнения

Возможна поставка специальных уплотнений, включая уплотнения для применения с экологичными жидкостями. При заказе необходимо указать S (специальный) в код заказа и указать текущую среду.

Уплотнение с низким коэффициентом трения

В случаях условий низкого давления и применений, где важными факторами являются низкое трение и отсутствие скачкообразных движений, доступны уплотнения с низким коэффициентом трения, см. стр. 5.

Подача воды

Модификации для работы с водной средой включают сборки поршня и штока из нержавеющей стали и покрытие внутренних поверхностей. При заказе следует указывать максимальное рабочее давление или нагрузочные/скоростные условия, поскольку нержавеющая сталь имеет меньшую прочность, чем стандартный материал.

Parker Hannifin гарантирует отсутствие дефектов материала или качества изготовления гидравлических цилиндров, усовершенствованных для работы с водной средой или со средой с высоким содержанием воды, однако не несет ответственности за преждевременные поломки, вызванные коррозией, блуждающими токами или осаждением минеральных веществ внутри гидравлического цилиндра.

Массы: гидравлические цилиндры серии HMI и HMD

Диаметр поршня	Диаметр штока	Способы крепления — вес при нулевом ходе						Масса на 10 мм хода, кг
		TB, TD кг	TC, TD кг	C кг	JJ, HH кг	B, BB, SBd кг	D, DB кг	
25	12	1,2	1,4	1,5	1,4	1,4	1,3	1,5 0,05
	18	1,2	1,4	1,5	1,4	1,4	1,3	1,6 0,06
32	14	1,6	1,9	2,0	1,9	1,7	2,0	0,06
	22	1,7	1,9	2,0	1,9	1,7	2,0	0,08
40	18	3,7	4,0	4,7	4,2	3,9	4,6	0,09
	28	3,8	4,1	4,8	4,3	4,0	4,7	0,12
50	22	5,9	6,5	7,2	7,0	6,3	7,9	0,14
	36	6,0	6,6	7,3	7,1	6,3	8,0	0,18
	28	6,0	6,6	7,3	7,2	6,4	8,0	0,16
63	28	8,5	9,7	10	10	8,9	11	0,19
	45	8,6	9,8	10	10	9,0	11	0,27
	36	8,7	9,9	10	10	9,1	11	0,22
80	36	16	18	19	20	17	21	0,27
	56	16	18	19	20	17	21	0,39
	45	16	18	19	20	17	21	0,32
100	45	22	24	25	28	23	26	0,40
	70	22	24	26	28	23	27	0,58
	56	23	25	26	29	23	27	0,47
125	56	42	44	48	53	43	48	0,65
	90	42	45	48	54	43	49	0,95
	70	43	45	49	54	44	50	0,76
160	70	69	73	78	90	71	84	1,0
	110	69	73	78	91	72	85	1,4
	90	70	74	79	92	72	85	1,2
200	90	122	129	138	157	127	153	1,5
	140	123	130	138	158	128	153	2,3
	110	124	131	140	160	129	155	1,8

Начало списка значений масс в случае дополнительного оборудования находится на стр. 13.

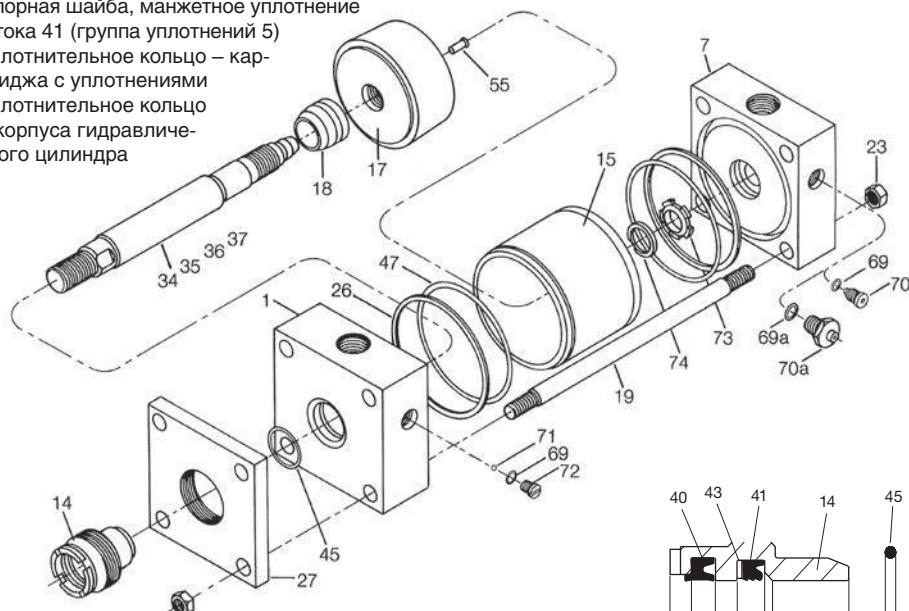
Все размеры даны в миллиметрах, если не указано иное.

Сервисные комплекты и наборы**уплотнений**

При заказе сервисных комплектов и наборов уплотнений следует сообщить следующую информацию, указанную на паспортной табличке на корпусе гидравлического цилиндра:
Серийный номер – Диаметр поршня - Длина хода - Номер модели - Тип жидкости

Номера деталей

- 1 Передняя крышка
- 7 Задняя крышка
- 14 Картридж с уплотнениями штока
- 15 Корпус гидравлического цилиндра
- 17 Поршень
- 18 Тормозная муфта
- 19 Стягивающая шпилька
- 23 Гайка стягивающей шпильки
- 26 Опорное кольцо (не для цилиндров с диаметром поршня 25-50 мм)
- 27 Стопорная планка
- 34 Шток цилиндра – одинарный шток без демпфера
- 35 Шток цилиндра – одинарный шток, демпфер на передней крышке
- 36 Шток цилиндра – одинарный шток, демпфер на задней крышке
- 37 Шток цилиндра – одинарный шток, демпферы на обоих крышках
- 40 Грязесъемная манжета – для 14 и 122
- 41 Манжетное уплотнение – для 14
- 43 Опорная шайба, манжетное уплотнение штока 41 (группа уплотнений 5)
- 45 Уплотнительное кольцо – картриджа с уплотнениями
- 47 Уплотнительное кольцо – корпуса гидравлического цилиндра



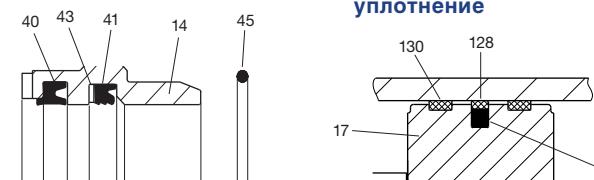
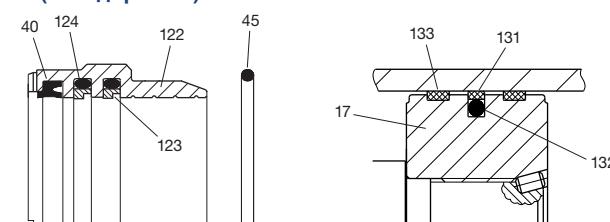
- 55 Стопорный штифт – сборка поршня и штока
- 57¹ Шток цилиндра – двойной (более крепкий²) шток, без демпферов
- 58¹ Шток цилиндра – двойной (более крепкий²) шток, демпфер на одном конце
- 60¹ Шток цилиндра – двойной (более слабый²) шток, без демпферов
- 61¹ Шток цилиндра – двойной (более слабый²) шток, демпфер на одном конце
- 69 Уплотнительное кольцо демпфера
- 69a Уплотнительное кольцо – демпфера картриджного типа
- 70 Демпфер
- 70a Демпфер, патронного типа
- 71 Демпферный обратный клапан (диаметры поршня более 100мм)
- 72 Регулировочный винт демпфера (диаметры поршня более 100мм)

73 Плавающая тормозная втулка

- 74 Стопорное кольцо для тормозной втулки
- 122 Уплотнительный картридж с низким коэффициентом трения
- 123 Многокромочное уплотнение для поз. 122
- 124 Резиновое кольцо с преднатяжением для ступенчатого уплотнения поз. 123
- 125 Стандартное поршневое уплотнение
- 126 Поджимное кольцо для стандартного уплотнения поз. 125
- 127 Опорно-направляющее кольцо для стандартного поршневого уплотнения
- 128 Уплотнение поршня LoadMaster
- 129 Поджимное кольцо для уплотнения LoadMaster поз. 128
- 130 Опорно-направляющее кольцо для поршневого уплотнения LoadMaster
- 131 Уплотнение поршня с низким коэффициентом трения
- 132 Поджимное кольцо для поршневого уплотнения с низким коэффициентом трения поз. 131
- 133 Опорно-направляющее кольцо для поршневого уплотнения с низким коэффициентом трения

¹ Не показано² См. стр. 12 – прочность двойного штока

Диаметр штока	Ключ для картриджа с уплотнениями	Рычажный ключ
12	69590	11676
14	69590	11676
18	84765	11676
22	69591	11676
28	84766	11703
36	69592	11703
45	69593	11677
56	69595	11677
70	69596	11677
90	84768	11677
110	–	–
140	–	–

**Стандартное поршневое уплотнение****Поршневое уплотнение LoadMaster****Поршневое уплотнение с низким коэффициентом трения**

